

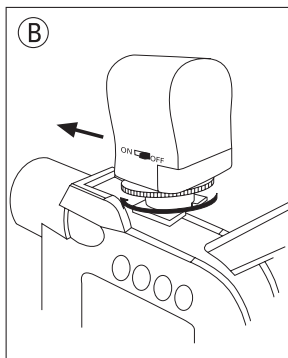
### Lampa oświetleniowa Digi Light

(PL)

Włożenie baterii (rys. A)  
Lampa zasilana jest 2 ogniwami AAA (nie są zawarte w zestawie). Uwzględnić poprawną polaryzację (+/-) zgodnie z oznaczeniami na bateriach.

### Mocowanie lampy do aparatu (rys. B)

Środki ostrożności:  
Lampę chronić przed wilgocią. Do czyszczenia używać tylko miękkiej, suchej szmatki. Do czyszczenia nie używać benzyny, ani rozpuszczalników. Napraw dokonywać tylko w autoryzowanych serwisach.



### Dane techniczne:

Źródło światła: wysokiej jakości kontrolki LED (temperatura światła: 5500 K)  
Żywotność 100.000 godz.

Zasilanie: 2x AAA  
Maks. czas ciągłego świecenia: 2 godz.  
Wymiary: 40 x 60 x 45 mm  
Waga: około 45 g

Zmiany techniczne zastrzeżone

### Az elemek/akkumulátorok behelyezése („A” ábra) (H)

A lámpa üzemeltetéséhez 2 db AAA típ. 1,5 V-os szárazelem (mikro-elem) vagy ugyanilyen méretű akkumulátor szükséges (a szükséges elem vagy akkumulátor nem tartozék, külön beszerzendő!) Amikor az elemeket vagy akkumulátorokat behelyezi az elemfészekbe, ügyeljen a megfelelő (+/-) polaritás helyességére!

### A lámpa felerősítése („B” ábra)

A lámpát a „B” ábrán látható módon tolja rá a vakusínre. Működés közben tartsa távol a gyúlékony anyagoktól és a víztől. Ha a felületét tisztítani akarja, csak száraz törő kendővel törölje

### Vložení akumulátorů/ baterií (obr.A) (CZ)

k provozu LED světla jsou potřebné 2 akumulátory nebo 2 mikro baterie (AAA) (nejsou součástí balení) Dodržujte správnou polaritu zřetelněnou značenkou (+/-) v šachtě pro baterie.

### Upevnění (obr.B)

Důležité pokyny  
Vyhnete se styku s vodou a hořlavými látkami.  
K čištění používejte jen měkký hadřík.  
Nikdy nepoužívejte benzin nebo jiná rozpouštědla.  
Oprava světla musí být prováděna pouze v autorizovaném servisu.

át, kikapcsolt állapotban! Ne alkalmazzon a tisztításhoz benzint vagy egyéb,műanyagot oldó tisztítószert. A lámpa felszereléséhez csak szakszerű rögzítést alkalmazzon.

### Műszaki adatok

Fényforrás: nagyteljesítményű, fehérfényű LED;  
- Színhőmérséklet: fehér/5500 Kelvin;  
- A beépített hét LED élettartama: 100.000 óra;  
- Egyfolytában üzemeltethető: 2 órán át;  
- Elemkészlet: 2 db AAA típ. 1,5 V-os szárazelem; (az elem nem tartozék, külön beszerzendő!)  
- A lámpa mérete: 40 x 65 x 45 mm  
- Tömege: 45 g, (elemek nélkül);  
A technikai jellemzők változtatásának jogát fenntartjuk!

### Technická data:

Zdroj světla  
- bílé vysoce výkonné LED-diody, cca. 5500 Kelvin  
- Životnost až 100.000 hodin  
- Použité akumulátory/baterie: 2 x mikro (AAA)  
- Provozní doba při konstantní intenzitě: až 2 hodiny  
- Rozměry: (š x v x h): cca. 40 x 65 x 45 mm  
- Hmotnost: cca. 45 g

Technické změny vyhrazeny

#### Vloženie akumulátorov/ batérií (obr. A)



Na napájanie svetla sú potrebné 2 akumulátory, alebo 2 batérie typu AAA (nie sú súčasťou balenia) Dodržujte správnu polaritu znázornenú znamienkami (+/-) v šachte pre batérie.

#### Upevnenie (obr. B)

Dôležité pokyny  
Zabráňte styku s vodou a horľavými látkami.  
Na čistenie používajte mäkkú handričku.  
Na čistenie nikdy nepoužívajte benzín ani iné rozpúšťadlá.  
Oprava svetla musí byť zverená autorizovanému servisu.

#### Technická údaje:

- Zdroj svetla
- Biele vysoko výkonné LED diódy
- cca. 5500 Kelvin
- životnosť až 100 000 hodín
- Napájanie: 2 akumulátory/  
batérie typu AAA
- Doba svietenia pri konštantnej  
intenzite: až 2 hodiny
- Rozmery: (š x v x h):  
cca. 40 x 65 x 45 mm
- Hmotnosť: cca. 45 g (bez batérii)

Technické zmeny vyhradené!

99006343

**hama**®

## Magnum latarnia Digi Light „Magnum DigiLight“ LED-es lámpa LED světlo „Digi Light“ LED svetlo „ Digi Light“



99006343bda\_03\_2007

Hama GmbH & Co KG  
D-86651 Monheim/Germany  
[www.hama.com](http://www.hama.com)